



ВЫХОДИТ С 1 ЯНВАРЯ 1991 ГОДА
ПЯТЬ РАЗ В НЕДЕЛЮ, КРОМЕ
ВОСКРЕСЕНЬЯ И
ПОНЕДЕЛЬНИКА

ОБРАЩЕНИЕ

Верховного Совета Союза Советских
Социалистических Республик
В СВЯЗИ С ВОЕННЫМ КОНФЛИКТОМ
В ПЕРСИДСКОМ ЗАЛИВЕ К ПАРЛАМЕНТАМ ВСЕХ СТРАН

Верховный Совет СССР выражает серьезную тревогу в связи с драматическими событиями в районе Персидского залива. Там продолжает бушевать пламя войны. С каждым днем боевые действия приобретают все более масштабный и разрушительный характер. Гибнут ни в чем не повинные люди, наносится огромный материальный ущерб. Реальна опасность катастрофических последствий для окружающей среды, экономики, памятников культуры. Крайне беспокойство вызывает возможность применения оружия массового уничтожения.

Верховный Совет СССР считает, что сползание к бездне с непоправимыми последствиями для народов региона и мира в целом необходимо остановить как можно скорее. Логика мира, примат ненасильственных, политических методов урегулирования конфликтов должны возобладать над логикой войны.

Советские парламентарии убеждены — мирное решение кризиса возможно, оно единственно разумно. Для этого прежде всего необходимо устранить первопричину, породившую столь острую международную ситуацию, то есть осуществить безотлагательный и безусловный вывод иракских войск из Кувейта, восстановить суверенитет и территориальную целостность этой страны, как того требуют резолюции Совета Безопасности ООН.

Верховный Совет СССР поддерживает активные политико-дипломатические усилия советского государственного руководства, ставящие целью разрешить конфликт в Персидском заливе, и считает, что эти усилия необходимо наращивать, последовательно ведя дело к быстрейшему прекращению войны, восстановлению мира.

Преодоление нынешнего кризиса откроет путь к урегулированию и других острых ближневосточных проблем, прежде всего арабо-израильского конфликта, к созданию при активной роли ООН прочной системы региональной безопасности в районе Персидского залива, на Ближнем и Среднем Востоке в целом. В этом прямо заинтересованы все народы, все страны мира.

Съезд народных депутатов СССР, Верховный Совет СССР неоднократно и твердо высказывали мнение, что выход из кризиса надо искать на политическом поприще, а не на тропах войны. Сегодня, когда война идет уже второй месяц, набирая разрушительную силу, Верховный Совет СССР вновь подтверждает свою решимость добиваться незамедлительного прекращения войны в зоне Персидского залива и обращается ко всем парламентам, законодателям, политическим и государственным деятелям, людям доброй воли с призывом максимально способствовать этому с использованием всех имеющихся у них возможностей.

Объединим усилия в достижении этих целей.

Москва, Кремль.
19 февраля 1991 г.

ВЕРХОВНЫЙ СОВЕТ СССР.



КОРМОВАЯ БАЗА — ЗАЛОГ УСПЕШНОЙ ЗИМОВКИ

КАШКАДАРЬСКАЯ ОБЛ. Прочный запас разнообразных кормов заготовили в совхозе имени Ульянова Усман-Юсуповского района. Это позволяет обеспечивать не только совхозную ферму, но и хозяйства арендаторов-животноводов.

В результате — высокие надои молока нынешней зимой, хорошие показатели арендаторов. Польза и население — в январе из совхоза в торговую сеть поступили 54 тонны мяса и 21 тонна

молока, значительно больше, чем за тот же период прошлого года.

НА СНИМКЕ: арендатор Шоймардан Авазов (справа) со своими помощниками: сыном Мирзакуллом и племянником Рузиколом Холикуловым. Они получили в совхозе 174 бычка на откорм. Животноводство по договору обеспечивает животных кормами.

Фото Ш. ШАРАПОВА.
(Фотохроника УзТАГ).

НА СЕССИИ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

МОСКВА. (ТАСС). Массу записок с просьбой незамедлительно предоставить слово получил от депутатов утром 20 февраля председательствовавший на совместном заседании палат А. И. Лукьянов. Многие хотели высказаться по поводу телевизионного выступления Б. Н. Ельцина, состоявшегося накануне.

Ораторы высказывали мысль о том, что откровения Бориса Николаевича — это проявление амбиций, свидетельство неадекватности и отсутствия политической мудрости, чувства ответственности в сложнейший период истории страны. Звучали требования дать оценку на сессии этому телевизионному выступлению. Была создана депутатская группа, которая выработала проект такого документа и представила его на вечернем заседании сессии.

Многие депутаты высказали свое отношение к проекту постановления Верховного Совета СССР. Один составил его полностью приемлемым, другие предлагали смягчить тон документа. После обсуждения всех предложений постановление было принято.

В этот же день депутаты начали рассмотрение проекта Закона о Кабинете министров СССР. Выступивший на докладе глава Кабинета В. С. Павлов изложил подходы к новой организации управления в СССР, свое видение полномочий правительства, сообщил о предполагаемой структуре Кабинета и основных направлениях его деятельности. Новый исполнительный орган при Президенте, заменивший собой прежний Совет Министров СССР, заявил он, должен обладать полномочиями издавать решения, имеющие обязательную силу для всех органов, организаций, должностных лиц и граждан на всей территории страны.

Оратор высказался против полной ликвидации общесоюзных отраслевых органов управления, подчеркнув целесообразность их сохранения в таких отраслях, как энергетика, транспорт, связь, оборонная промышленность. В остальных случаях в отраслях предлагается создать небольшое число государственных комитетов, которые не будут вмешиваться в хозяйственную деятельность предприятий, а выполнять координационные функции.

Депутаты решили передать законопроект на дополнительную доработку в комитеты и комиссии и лишь после этого определить свое отношение к реформе структуры управления страной.

Участники сессии приняли также постановление по проблеме урегулирования ситуации в Юго-Осетии, утвердили в целом повестку дня и порядок работы сессии.

последние новости

Багдадское радио сообщило, что президент Ирака Саддам Хусейн принял решение вновь направить в Москву министра иностранных дел Тарика Азиза с ответом на советские мирные предложения по политическому урегулированию кризиса в районе Персидского залива. Об этом передало информационное агентство АП.

В результате воздушных налетов многонациональных сил на священный мусульманский город Кербела, расположенный на юге Багдада, погибли 52 человека, 250 человек ранены, заявил министр вакуфов и по делам религии Ирака Абдалла Фахаль АБбас в интервью корреспонденту иракского информационного агентства ИРНА. Иракский министр сообщил также, что в ходе этих налетов были повреждены 25 мечетей.

Остановить войну в Персидском заливе — под таким лозунгом в Бонне в среду состоялся общегерманская конференция движения сторонников мира. Как только Ирак сигнализирует о готовности вывести войска из оккупированного Кувейта, многонациональные силы (МНС) под руководством США должны прекратить военные действия в регионе. В противном случае речь будет идти о войне, противоречащей нормам международного права и запрещенной ООН, заявили выступившие ораторы.

Согласно оценкам американских военных специалистов, предстоящие боевые действия на суше будут представлять собой самую ожесточенную и скоротечную боевую операцию за всю американскую историю. Ожидается, что борьба продлится не более двух недель.

От недооценки боевых возможностей Ирака предупредил выступивший перед журналистами в Пентагоне начальник разведки комитета начальников штабов вооруженных сил США адмирал Майкл Макконнелл, указавший, что Багдад располагает существенными контингентами сухопутных войск, в том числе значительным количеством танков.

В течение пяти недель с начала проведения операции «Буря в пустыне» самолеты США и других государств из состава многонациональных сил (МНС) совершили более 86 тыс. боевых вылетов для нанесения воздушных ракетно-бомбовых ударов по иракским военным объектам.

Иракские потери, согласно американской оценке, насчитывают 89 самолетов и вертолетов, из которых 47 было уничтожено на земле, а также около 1.400 танков, 800 бронетранспортеров и боевых машин пехоты, 1.200 орудий и других артиллерийских систем. Кроме того, 137 иракских самолетов перелетели на иранскую территорию. Общее количество иракских военнопленных превысило 2,5 тыс. человек.

По сообщению газеты «Нью-Йорк таймс» со ссылкой на данные американского военного командования на Ближнем Востоке, четыре боевых вертолета США совершили воздушный рейд на приграничную с Саудовской Аравией территорию Ирака. В ходе рейда были обнаружены 15 иракских бункеров. При приближении вертолетов более 450 иракских военнослужащих якобы подняли руки и сдались в плен.

ЗАЯВЛЕНИЕ

ВСЕСОЮЗНОГО СЪЕЗДА ДИРЕКТОРОВ ПРЕДПРИЯТИЙ

В связи с выступлением 19 февраля по телевидению Председателя Верховного Совета РСФСР Б. Н. Ельцина мы, участники съезда, представляющие все отрасли народного хозяйства, все формы собственности, союзные республики и экономические регионы, заявляем, что не поддерживаем требование об оставлении Президента СССР М. С. Горбачева.

Съезд заявляет о необходимости твердо проводить курс на стабилизацию обстановки в стране, продолжение

радикальных политической и социально-экономической реформ. Сейчас руководству страны и республик исключительно важно преодолеть противостояние, проявить высокую государственную мудрость, гражданский долг, ответственность и остановить начавшийся в обществе раскол. Еще один гражданскую войну наша страна не переживет.

Москва, 20 февраля 1991 года.

О СТРУКТУРЕ И ОСНОВНЫХ НАПРАВЛЕНИЯХ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ КАБИНЕТА МИНИСТРОВ СССР

Выступление В. С. ПАВЛОВА на пятой сессии
Верховного Совета СССР

Уважаемые товарищи депутаты! В условиях охватывающей страну глубокого кризиса и нарастающих деструктивных процессов проблема совершенствования управления экономической приобретает особое значение и остроту, поэтому подходы к ее решению требуют самого глубокого осмысления. Сегодня отчетливо видны многогранность и масштабность предстоящей перестройки организации управления, ее политической и социально-экономической аспекты.

В ходе работы над новой структурой управления, над проектом Закона о Кабинете министров СССР были проведены серии консультаций, обсуждений на всех уровнях. Мы встретились с руководителями предприятий, союзом и ассоциацией, политологами и социологами, творчески, результативно

работали с депутатами СССР. При этом отдавали себе отчет, что простые манипуляции с органами управления, со сменой вывесок и «кардовой череходы» не подвинут нас ни на шаг вперед.

Сегодня все едины во мнении — нужна гибкая, демократичная система с большим запасом прочности. А прочность возможна только на основе достижения общественного согласия. Это та платформа, тот фундамент, на который мы опирались.

Для того чтобы ответить на вопросы, почему мы избрали именно этот путь, почему нам необходимы те или иные полномочия, выделю в своем выступлении три главные темы: идеология подходов к новой организации управления, полномочия Кабинета министров СССР, основные направления деятельности правительства.

В то же время при надлежущем внимании и заинтересованности можно успешно решать самые сложные вопросы. Это подтверждает практика: удалось же выполнить решение о газификации 104 совхозов, 80 колхозов, всех 13 районов Ферганской области — и эта работа была осуществлена только благодаря тому, что были использованы все возможности, мобилизованы все силы. Принимаемый закон о предприятиях будет работать лишь в том случае, если сможем наладить постоянный контроль за его реализацией.

Генеральный директор Наманганского производственного шелкового объединения аровых тканей депутат М. Каримов подчеркнул, что если не наладить работу промышленных предприятий, не обеспечить их современным оборудованием и технологией, все хорошие законы и благие намерения будут оставаться на бумаге. Поэтому в проект следует внести дополнения и поправки, конкретизирующие положения, снимающие некоторые логические противоречия. В частности, надо уточнить условия выхода предприятий из состава объединения, регистрации новых предприятий местными Советами, порядок распоряжения предприятием своей прибылью и т. д. Целесообразным было бы изъятие из проекта фразы о выборе руководителя предприятия, поскольку опыт показал, что многие руководители, возглавившие коллективы в результате выборов, не сумели справиться со своими обязанностями. Этот метод особо неприемлем в ны-

Президиум Верховного Совета республики принял постановление «О некоторых вопросах проведения референдума СССР о сохранении Союза Советских Социалистических Республик».

Придавая большое общественно-политическое значение решению Верховного Совета СССР о проведении 17 марта 1991 года референдума СССР по вопросу о сохранении Союза ССР как Федерации равноправных суверенных республик и в целях обеспечения более полного отражения волеизъявления народа Узбекистана, раскрытия смысла и содержания формулировки бюллетеня для голосования на референдуме СССР Президиум Верховного Совета Узбекской ССР постановил:

Наряду с основным бюллетенем для голосования на референдуме СССР по вопросу о сохранении Союза ССР как

В Президиуме Верховного Совета Узбекской ССР

Федерации равноправных суверенных республик утвердить дополнительный бюллетень.

Президиуму Верховного Совета Каракалпакской АССР, областных, районных, городских, кишлачных и поселковых Советов народных депутатов поручено принять дополнительные меры по разъяснению населению положений закона и порядка участия избирателей в референдуме, широко вовлекая в эту работу народных депутатов, советских работников, юристов.

Гостелерадио Узбекской ССР, редациям газет и журналов, другим средствам массовой информации необходимо широко разъяснять трудящимся их права и гарантии, правила участия граждан в голосовании, вытекающие из Закона СССР о всенародном референдуме СССР.

Даны поручения Центральной республиканской комиссии по проведению референдума СССР, соответствующим министерствам и ведомствам.

Внеочередная IV сессия Верховного Совета Узбекской ССР ДНЕВНИК ЗАСЕДАНИЙ

Завершающей дискуссией на внеочередной четвертой сессии Верховного Совета республики стало обсуждение доклада заместителя председателя Комитета Верховного Совета Узбекской ССР по промышленности, товарам народного потребления, услугам населению и торговле О. Махмудова о проекте Закона «О предприятиях в Узбекской ССР».

Открывая это обсуждение, управляющий трестом «Узбекгастрой» депутат В. Садыков выразил удовлетворение содержанием рассматриваемого законопроекта, подчеркнул, что он предоставляет руководителям предприятий большую самостоятельность в действиях, во многом снимает пути, сковывавшие инициативу и предприимчивость.

Вместе с тем депутат предложил внести в проект закона поправки, касающиеся материально-технического обеспечения предприятий, а также деятельности строительных организаций. Беда многих принимаемых у нас хороших законов, отметил он, заключается в том, что они плохо реализуются. И законы, и президентские указы, и другие установления, направленные на то, чтобы быстрее преодолеть экономический кризис, зачастую остаются лишь на бумаге, так как их исполнение никем не контролируется.

В то же время при надлежущем внимании и заинтересованности можно успешно решать самые сложные вопросы. Это подтверждает практика: удалось же выполнить решение о газификации 104 совхозов, 80 колхозов, всех 13 районов Ферганской области — и эта работа была осуществлена только благодаря тому, что были использованы все возможности, мобилизованы все силы. Принимаемый закон о предприятиях будет работать лишь в том случае, если сможем наладить постоянный контроль за его реализацией.

Генеральный директор Наманганского производственного шелкового объединения аровых тканей депутат М. Каримов подчеркнул, что если не наладить работу промышленных предприятий, не обеспечить их современным оборудованием и технологией, все хорошие законы и благие намерения будут оставаться на бумаге. Поэтому в проект следует внести дополнения и поправки, конкретизирующие положения, снимающие некоторые логические противоречия. В частности, надо уточнить условия выхода предприятий из состава объединения, регистрации новых предприятий местными Советами, порядок распоряжения предприятием своей прибылью и т. д. Целесообразным было бы изъятие из проекта фразы о выборе руководителя предприятия, поскольку опыт показал, что многие руководители, возглавившие коллективы в результате выборов, не сумели справиться со своими обязанностями. Этот метод особо неприемлем в ны-

нешней сложной ситуации политической и экономической нестабильности.

Пункт, касающийся государственного обеспечения предприятий материально-техническими ресурсами, следует дополнить фразой «для всех работ, выполняемых по государственным нуждам». А статья о «расходах предприятий на производство должна быть дополнена положением о том, что эти расходы должны направляться в первую очередь на снижение цен на продукцию.

В проекте Закона «О предприятиях в Узбекской ССР», говорит председатель Каракалпакского республиканского совета профсоюзов депутат З. Куназаров, казалось бы, учтены все моменты, от которых зависит деятельность того или иного предприятия. Но, знакомясь с этим документом, следует отметить и ряд проблем.

Один из важных вопросов — обеспечение системы хозяйственных связей и управления материально-техническими ресурсами. Это, конечно, сложный процесс, который сейчас, в период перехода к рынку, должен дать большую свободу и производителям, и потребителям продукции. Но возникает опасность нарушения хозяйственных связей. Предприятиям как будто бы дается полная свобода в выборе предмета договора, определении обязательств, других хозяйственных взаимоотношений. Однако по опыту прошлых лет видно, что эти обязательства зачастую не выполняются. А в проекте закона не указывается, какую именно ответственность должно нести предприятие за нарушение договорных обязательств, кредитно-расчетной и налоговой дисциплины. Несмотря на предусмотренные законами штрафы санкции, пока не удастся улучшить или стабилизировать положение с поставками. При финансово-товарной несбалансированности, дефиците многих видов продукции предприятия вынуждены порой самостоятельно добывать средства производства, даже путем натурального обмена. А это в свою очередь дестабилизирует производство, приводит к срыву поставок по договорам, ослабляет исполнительскую дисциплину. Поэтому меру ответственности закон должен определить предельно четко.

Теперь о разделе, определяющем порядок назначения и освобождения работников управления предприятием. В профсоюзные органы поступает немало жалоб, что в большей части они увольняются без законных оснований. Комитет конституционного надзора СССР отменил действовавшие многие годы перечни руководящих работников, которые не могли апеллировать куда-либо в случае их незаконного увольнения. Но, очевидно, во многих руководящих органах не знают или не хотят знать об отмене этих дискриминационных документов и продолжают расправляться с

неудобными руководителями. Закон должен положить конец такой практике.

Одобрив в целом законопроект и выразив надежду, что новый закон явится важным фактором совершенствования деятельности предприятий, директор Ташкентского фарфорового завода депутат Ф. Н. Рахматуллаев поделился своими размышлениями о сложности нынешнего переходного периода. Затягивание сроков заключения нового Союзного договора создает перед производственными коллективами большие трудности — как экономические, так и социальные.

Сырье для Ташкентского фарфорового завода, например, поступает с Украины, из Карелии, России. Договоры о поставках на этот год удалось заключить, но это сырье закуплено в три-четыре раза дороже, чем год назад. Чтобы поправить свои финансовые дела, коллектив завода решил создать новый поток и производимому на нем продукцию продавать за валюту, помимо основного плана. По подсчетам специалистов, только в этом году фарфорщики смогут продать за валюту продукции на два миллиона рублей, что не только обеспечит потребности завода, но и будет способствовать решению проблем легкой промышленности всего Узбекистана. Решено также отказаться от валютных форм для обгона фарфора — подчитали, что если построить в Келесе свой цех по производству шаблонов, то стоить они для предприятия будут в шесть раз дешевле. Кроме того, этот цех послужит и для решения социальной задачи обеспечения занятости населения поселка Келес и Ташкентского района.

Оратор подчеркнул, что возможности для инициативного, предпринимчивого хозяйствования есть на каждом предприятии. Новый закон призван помочь полнее привести в действие эти резервы.

Ряд конкретных поправок и уточнений внес в законопроект председатель Комитета по вопросам обороны государственной безопасности и социальной защиты военнослужащих Верховного Совета Узбекской ССР депутат В. Р. Ниязатов. Учитывая, что в нашей жизни, к сожалению, отнюдь не исключены разного рода экстремальные ситуации, катастрофы, стихийные бедствия, в преодолении последствий которых основную нагрузку берут на себя структуры народного хозяйственного комплекса и гражданской обороны, он предложил, в частности, дополнить закон положением, освобождающим от платежей в бюджет предприятия, чья хозяйственная деятельность направлена на милосердие, подготовку, оснащение и развитие материально-технической базы специализированных аварийно-спасательных подразделений.

Депутат внес и другие дополнения в текст статей законопроекта.

УзТАГ.

О СТРУКТУРЕ И ОСНОВНЫХ НАПРАВЛЕНИЯХ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ КАБИНЕТА МИНИСТРОВ СССР

[Окончание. Начало на 1-й стр.]

Принципиальное значение в формировании подходов имеют цели и задачи президентского правления, которое было введено с одобрения доминирующего числа депутатского корпуса. Теперь Президент СССР наделяется широкими полномочиями и функциями исполнительной власти. Ему подчинен Кабинет министров СССР. Это в корне меняет традиционные формы и методы управления, и мы это учитывали. Поворотным моментом является принятый курс на ускорение перехода к социально ориентированному рыночному хозяйству.

Нашей постоянной заботой должны стать активное регулирование и синхронизация основных процессов перехода страны к рынку, создание экономических и правовых условий для функционирования свободных товаропродовителей на едином общесоюзном рынке, содействие в становлении рыночной инфраструктуры. Предстоит отладить систему общесоюзных регуляторов рыночных отношений как главного инструмента реализации политики прогрессивных структурных сдвигов, разгосударствления и демонопользации экономики. Это новые и очень важные направления в работе.

Строгое следование избранному курсу обязывает нас пересмотреть не только функции органов управления, но и их структуру. Именно в этой плоскости проходит та оптимальная грань между административными и экономическими формами управления, которую надо, образно говоря, наступать. Она «плавающая», поэтому важно учитывать ситуацию, степень нашей готовности, особенности переходного периода.

Лишь по мере отладки системы рыночных инструментов должны происходить вытеснение старых структур и замена их новыми, «адекватными» рыночным отношениям. Что же на деле? Анализ складывающейся ситуации показывает, сегодняшний этап перестройки таит в себе две реальные угрозы. С одной стороны — забегание вперед, стремление разрушить действующую структуру органов управления. С другой — простое приращивание прежней бюрократической структуры центра в ряде республик. Это весьма опасные тенденции, и их нельзя недооценивать.

Вот почему, стремясь к единству и укреплению межрегиональных связей и выдвигая сегодня на первый план задачу по перестройке взаимоотношений с республиками, мы исходим из того, что на смену свертыванию должно прийти время конструктивного диалога, творческого и делового объединения усилий союзных и республиканских органов государственной власти и управления. Это — непременное условие, залог скорейшего преодоления негативных процессов в экономической, социальной, международной и других сферах жизни нашего общества, основополагающее требование к деятельности нового правительства.

В крупном плане, я бы сказал, что нам сейчас предстоит заново создать систему государственного территориального регулирования. Она смогла бы

строиться на основе межреспубликанских договоров, экономических соглашений, общесоюзных и межрегиональных программ, на взаимопомощи.

Для обеспечения тесного взаимодействия союзного правительства с республиками первоочередное значение имеет выработка согласованных принципов государственного строительства, социально-экономической политики. Жизнь настоятельно требует скорейшего завершения работы по разграничению сфер деятельности и компетенции Союза и республик. Обстоятельное обсуждение этого вопроса на недавнем заседании Совета Федерации показало, что имеется хорошая основа для принятия приемлемых решений. Можно предположить, что определенные трудности вызовет практическая отработка взаимодействия в сферах, относящихся к совместному ведению Союза и республик. В качестве первого шага еще до подписания Союзного договора важно усилиться у двух возможных подходов. Первый — по договоренности сторон оформляется взаимное делегирование полномочий и передача функций. И тогда, естественно, решение принимает тот, за кем они закреплены. Второй — в тех областях, где договоренность пока не достигнута, решения принимаются только совместно.

В тех сферах, где функции управления находятся в исключительном ведении Союза, решения принимает Кабинет министров СССР. Можно спорить о границах этих сфер, но если они уже очерчены, то Кабинет просто не имеет права уклоняться от решения вопросов и все другие органы управления не могут ставить под сомнение его решения. Иначе ни о какой эффективности управления не может быть и речи. Как известно, готовится Союзный договор, который может внести и свои коррективы. Кабинет министров обязан их учесть. Полагаю, что при таких подходах, проявив добрую волю, мы сможем решать любые, самые сложные проблемы.

В проведении всей работы мы исходим из необходимости определенной этапности действий по перестройке управления в исключительном ведении Союза, в реконструкции системы управления народным хозяйством. Это требуют и масштабы экономики, и ее кризисное состояние. Надо смотреть на происходящие процессы с реалистических позиций, не пытаться забегать вперед. Одним роискером пера такие проблемы не решаются.

Поэтому новая организационная структура управления сформирована применительно к первому этапу, к периоду 1991—1992 годов. Жизнь в последующем, видимо, потребует определенных изменений, но не исключено, что она какое-то время может функционировать и за пределами этого периода.

Такова в общих чертах идеология подходов к проблеме совершенствования управления, построения новой структуры. Как видите, главный акцент сделан на объединении усилий, согласованности действий, коллегиальности в принятии решений.

II. Кабинет министров СССР. Его роль и полномочия.

Состав органов государственного управления

Президентская форма правления обусловлена органичным сочетанием законодотворческих и исполнительных полномочий. Положение Кабинета министров в системе такого управления с первого взгляда выглядит двойственно. С одной стороны, Кабинет выступает как дисциплинированный, строго субординированный исполнитель законов. Он соблюдает их дух и букву, правомочен решать все вопросы только на основе и во исполнение законов и иных решений Съезда народных депутатов и Верховного Совета СССР, указов Президента СССР.

С другой стороны, Кабинет министров, ежедневно и ежечасно сталкиваясь с конкретными хозяйственными проблемами страны, не может быть сторонним наблюдателем процессов, догматическим исполнителем актов законодательной власти. Кабинет поэтому должен быть наделен необходимыми полномочиями, в том числе правом издания решений, имеющих нормативный характер и обязательных для всех органов, организаций, должностных лиц и граждан на всей территории страны.

Есть еще один аспект проблемы законности. Важно, чтобы законодатель создали необходимые условия для реализации Кабинетом министров своих полномочий. Вмешательство любых государственных органов, общественных организаций, должностных и иных лиц в prerogative Кабинета недопустимо. Если этого не будет, нам вновь и вновь придется возвращаться к проблеме паралича власти и управления. Прошу членов Верховного Совета СССР обратить на это самое серьезное внимание.

Не следует, однако, расценивать это заявление как желание изолировать или возвести заслон от критики. Напротив, мы исходим из того, что, только действуя по принципу гласности, опираясь на широкую общественность, можно добиться эффективного проведения экономических и социальных реформ. Такое требование мы намерены строго выполнять.

Совершенно очевидно, что эти принципы сработают, если у Кабинета будет четкая позиция, мужество отстаивать ее, ведя прямой, открытый, и жесткий диалог.

Основные полномочия Кабинета определены в статье 132 Конституции СССР, воспроизведенной в проекте Закона о Кабинете министров СССР, что согласуется и с одобренным Съездом народных депутатов СССР проектом Союзного договора. Все это предметно прорабатывалось депутатским корпусом и, видимо, не нуждается в дополнительных пояснениях.

Другие полномочия, предусмотренные в проекте, вытекают из кон-

ституциональной нормы о том, что Кабинет министров СССР правомочен решать все вопросы государственного управления, отнесенные к ведению Союза ССР, поскольку они не входят в компетенцию Съезда народных депутатов СССР, Верховного Совета СССР и Совета Федерации. Это лаконично изложено в проекте рассматриваемого закона, но я хотел бы выделить два положения.

Во-первых, об управлении объектами общесоюзной собственности. Объем ее и состав могут меняться. Сегодня законодательно очерчен определенный круг, завтра в Союзном договоре он может быть либо расширен, либо сокращен. Но главное — нужна определенность. Хочу подчеркнуть: в наших предложениях мы ориентировались на уже принятые решения по этому вопросу.

Во-вторых, особо следует говорить предложение о наделении Кабинета министров правом принимать постановления временного характера по отнесенным к компетенции Верховного Совета СССР вопросам руководства народным хозяйством. Речь идет о вопросах, требующих незамедлительного оперативного решения. В частности, о полномочиях Верховного Совета, предусмотренных пунктами 7 и 10 статьи 113 Конституции СССР (об осуществлении регулирования организации управления народным хозяйством и социально-культурным строительством, бюджетно-финансовой системы, охраны окружающей среды и использования природных ресурсов, а также о внесении в случае необходимости изменений в план и бюджет). Вряд ли оправдано, если по каждому из этих вопросов мы будем прибегать к указам Президента. Это будет только мешать делу.

Окончательное разделение законодательной и исполнительной власти у нас еще не произошло. Народнохозяйственные проблемы сейчас очень динамичны, и в период парламентских каникул возможны различные ситуации. Гарантией того, что Кабинет не будет злоупотреблять таким правом, служит сам Верховный Совет, незамедлительно уведомляемый о принятом решении и способный отменить его, считая неправильным. Также же полномочия имеет Президент СССР как гарант соблюдения прав и свобод советских граждан, Конституция и законов СССР. Приостановить действие подобного акта может и Комитет конституционного надзора.

Совершенно очевидно, что полномочия Кабинета министров СССР этим не ограничиваются. Вряд ли можно вообще составить их закрытый перечень. Можно взять практически любой закон или постановление Верховного Совета СССР о введении его в действие, и в этих актах будут содержаться либо нормы об отнесении

Структура органов государственного управления

Организация исполнительной власти и структура органов управления народным хозяйством в переходный период должны обеспечить решение двудеятельной задачи — эффективное управление экономикой и ускоренное становление рыночных отношений. Искусственный разрыв этих направлений, несогласованность принимаемых по ним решений чреваты созданием новых противоречий. В определении функций и структуры исполнительной власти мы стремились обеспечить комплексный подход.

Все, что касается слияния, разделения, ликвидации действующих министерств, вывода за черту Кабинета, видимо, будет лучше обсудить в комитетах и комиссиях Верховного Совета СССР после моего доклада. Это все-таки частности. Сегодня надо определиться в главном — с системой управления. В связи с этим хотел бы акцентировать ваше внимание на исходных принципиальных положениях. Во-первых. Можем ли мы себе позволить пойти на полную ликвидацию отраслевых органов управления, как это нам предлагают некоторые товарищи, считаящие себя радикалами? Убежден, что нет. Главное — в этом нет здравого смысла. За рубежом, кстати, тоже нет аналогов полного отсутствия государственных структур хозяйственного управления.

Где мы твердо стоим на позиции сохранения министерств? Только там, где речь идет об особом режиме функционирования предприятий, где технологически требуются централизация и перераспределение материальных и финансовых ресурсов, где нужна своего рода диспетчеризация. Это сфера, где должна преобладать государственная собственность, где пока повсеместно нет приватизации.

Это — Минэнерго и Минатомэнергопроект с законченной системой линий электропередачи, МИС с сетью железных дорог, Министерство связи с неразрывной сетью коммуникаций, Министерство строительства с их трансграничным характером работ, блок министерств оборонной промышленности в агрегированном виде. В последнем, кроме традиционных повышенных требований к функциям управления, добавляется и необходимость проведения широкой конверсии.

Как видите, здесь легко просматривается сфера ведения Союза ССР, очерченная в уже принятых решениях. Такой подход соответствует и пожеланиям ряда республик. В частности, Председатель Совета Министров Белорусской ССР В. Кенчик прямо ставит вопрос о сохранении общесоюзных министерств именно в этой сфере управления.

Во-вторых. Во всех остальных случаях по укрупненным группам отраслей предлагается создать небольшое число государственных комитетов. Не менять вывеску, а преобразовать постоянные органы бывшего Совмина и многие министерства, интегрировать их и наполнить новым содержанием государственного управления.

Эти органы должны стать, если так можно выразиться, более демократичными. Они не будут вмешиваться в хозяйственную деятельность предприятий, не наделаются функциями прямого руководства производством. Здесь более широко развиты горизонтальные связи. Комитеты — это органы в большей степени координирующие, способствующие эффективному функционированию предприятий. Они ближе по духу к рыночному структурированию аналитического и информационного характера.

В подтверждение демократичного характера деятельности новых комитетов выскажу еще одно соображение. В ряде случаев мы хотим реализовать качественно новый подход к формированию структур, пойти по пути создания органов с государственно-общественным статусом. Есть сферы деятельности, где особенно важно сочетать профессионализм с общественным мнением и поддержкой, где нужны совет широких масс, активное участие профсоюзных и других прогрессивных движений. В наших предложениях мы закладываем такой подход и требования к организации деятельности комитетов по делам молодежи и спорту, по вопросам женщин и семьи и других.

Новые комитеты, как правило, охватывают сферу совместного ведения Союза ССР и союзных республик.

В-третьих. Направления деятельности, функции общеэкономических органов должны быть существенно пересмотрены. Мы стоим на твердой позиции, что они как на уровне Союза, так и на уровне республик не должны заниматься командованием производством и распределительными функциями в области материально-технического обеспечения. Надо решительно освободить их от этой работы. Потребности предприятий и организаций в материальных ресурсах должны удовлетворяться на принципах рыночных отношений с помощью посреднических организаций, а также развития прямых хозяйственных связей. Обеспечение же общегосударственных, межреспубликанских потребностей намечено возложить на создаваемое Министерство оптовой торговли и контрактации.

В-четвертых. В организации работы рыночных институтов ключевая роль отводится создаваемому Государственному совету по экономической реформе. Ничего плохого не могу сказать о комиссии Совета Министров СССР, которая действовала под руководством академика Л. Абалкина. Ее можно критиковать, но и комиссия, и председатель сделали очень много полезного. Вместе с тем комиссия была оторвана от республик и общественных структур. По-

этому мы считаем необходимым сделать акцент на усилении взаимодействия с ними.

В состав Государственного совета предлагается ввести с правом решающего голоса ответственных представителей высших органов управления союзных республик. Членами совета по должности будут руководители центральных экономических органов, рыночных институтов. Его работа должна строиться на тесном взаимодействии с ассоциациями, союзами, общественными объединениями. Это отвечает требованиям республик. Правда, премьер-министр Молдовы М. Друк высказывает за создание межреспубликанского экономического комитета, но дело, думаю, не в названии.

Предназначение Государственного совета — обеспечить комплексность, скоординированность и синхронность экономической реформы, что чрезвычайно важно. Для этого совет должен обладать и полномочиями, и авторитетом. Надо серьезно поднять его статус. Предусматривается, что Государственный совет возглавит премьер-министр. И будет правильно, если первого заместителя председателя совета утвердит Президент. По поводу его следовало бы приравнять к заместителю премьер-министра. Для дела это будет, на мой взгляд, оправдано.

С учетом изложенных положений и принципов сформированы предложения по новой структуре. В ней четко просматриваются крупные блоки как отраслевые, так и функциональные, которые можно условно поделить на четыре группы.

Первая — социально-экономическая. Сюда же входят наши новые рыночные структуры.

Вторая — органы, обеспечивающие научно-технический прогресс и экологическую безопасность.

Третья — блок отраслевых министерств и комитетов. Не буду расширяться, они перечислены в проекте закона. Отмечу лишь, что они представляют собой комплексы однородных отраслей либо их группы, объединенные одной целью. Здесь оборонные министерства, машиностроительный, энергетический, транспортный и агропромышленный комплексы.

И, наконец, четвертая группа. Это — органы, обеспечивающие защиту государства, охрану прав и свобод граждан страны: Минобороны, МИД, КГБ и МВД. Они будут «выходить» на Совет Безопасности. Вместе с тем их руководители являются и членами Кабинета министров СССР. Эти вопросы не могут упускаться из поля зрения правительства, которое, со своей стороны, будет принимать соответствующие меры.

Таковы общие очертания структуры органов государственного управления Союза. За их пределами сохраняются ряд действующих ведомств, в основном с контрольными функциями, такие, например, как Госгосатомнадзор, Госавианадзор, Госстандарт.

Наряду с ними предполагается создать и новые, необходимость в которых обусловлена переходом к рыночной экономике. В их числе, в частности, государственные инспекции по ценным бумагам, по контролю за ценами, Государственное патентное агентство, Государственный страховой надзор.

Особую значимость на данном этапе реформы имеют Фонд государственного имущества Союза ССР и антимонопольный комитет. Мы долго и тщательно прорабатывали вопрос о месте этих ведущих рыночных институтов в общей системе управления. И пришли к выводу, что надо придать им максимум независимости и свободы действий. Именно поэтому есть предложение не вводить руководителей таких органов в состав Кабинета министров СССР.

Знаю, что у некоторых депутатов сохраняется позиция, суть которой — в подчинении Фонда и антимонопольного комитета Верховному Совету СССР. Мы не разделяем эту точку зрения и абсолютно уверены в том, что если уж взят курс на разделение законодательной и исполнительной власти, то надо его выдерживать до конца. Законодотворческая деятельность не должна подменяться решением оперативных вопросов хозяйственной жизни. Нельзя также разрывать логическую цепочку рыночных институтов, действующих в тесной увязке со всеми другими органами управления.

Есть еще один принципиальный вопрос. Вынужден просить вас ввести дополнительную должность заместителя премьер-министра, то есть заместителя их численности до восьми (напомню, что в старом составе Совета Министров было тринадцать заместителей).

В настоящее время Верховный Совет утвердил четырех заместителей премьера, в том числе двух первых. Ранее была достигнута общая договоренность, что на сельскохозяйственные дела мы поставим у руля представителей с Украины, одного из замов делегирует Казахстан и республику Средней Азии. Сегодня Украина по договоренности с Белоруссией уже назвала свою кандидатуру по вопросам сельского хозяйства, которая была рассмотрена на Совете Федерации и поддержана.

Теперь необходимо определиться с расстановкой сил в руководстве Кабинета министров по социально-экономическому направлению, внешнеэкономическим связям, топливно-энергетическим вопросам. Как видите, укрупненная структура и блоки без ущерба для интересов дела достаточно сложна. Поэтому появилась необходимость добавить еще одного заместителя премьер-министра. Прошу поддержать просьбу.

Таким образом, получается, что в Кабинете министров будет 55 руководителей вместо 68 в Совете Министров СССР. Напомним также, что в соответствии с Конституцией в работе Кабинета могут принимать участие главы правительств республик с правом решающего голоса. Рассчитываем на их постоянное и активное участие.

И, наконец, последний момент, на котором хотелось бы остановиться. Речь идет о принципах сокращения численности аппарата. Конечно, тема не для закона, но согласиться, что она болезненная и нужен ваш совет.

Мы предлагаем руководствоваться утвержденными расходами бюджета на 1991 год на содержание аппарата. Они, как известно, были сокращены на 30 процентов. Думаю, что надо выдержать это задание, обеспечив, естественно, дифференцированный подход в конкретных ситуациях. Если такая постановка вопроса будет поддержана, Кабинет министров обеспечит его решение.

В завершение темы хочу подчеркнуть, что новая структура управления строилась под конкретные цели и задачи, под те направления, на которых должны быть сконцентрированы наши усилия. Глубоко убежден: не под схему управления надо подлаживаться, она вторична. Поэтому возможные

III. Об основных направлениях деятельности правительства СССР

В стратегическом плане программа деятельности правительства в известной мере предопределена основными направлениями по стабилизации народного хозяйства и переходу к рыночной экономике, одобренными Верховным Советом СССР. Логические дополнения они получили на IV Съезде народных депутатов СССР. Не склонен считать эти решения догмой. Думаю, вы согласитесь, что жизнь может и будет вносить свои коррективы. Кратко изложу свое видение предстоящей деятельности Кабинета.

Что главное сейчас? Только продвижение вперед! С этих позиций считаю, что нам необходимо реализовать две программы — стратегическую и текущую.

В числе неотложных мер нам необходимо ускорить формирование новой хозяйственной системы, обеспечивающей достойные условия жизни народа. Для этого надо создать экономические и правовые условия эффективного функционирования свободных товаропроизводителей. Создать равные условия для развития и конкуренции всех форм собственности. Без этого рынка не построить.

Следовательно, в кратчайшие сроки надо обеспечить законодательную базу. Кабинет министров подготовил законопроекты о предпринимательстве, разгосударствлении и приватизации, о борьбе с монополизмом. Это первоочередные законы, они станут основой для разработки и реализации под контролем общества мер, связанных с переходом к рынку.

При этом еще раз хочу подчеркнуть, что переход к рынку не самоцель, а инструмент достижения цели. Он создает среду для ускорения решения комплекса задач в интересах подавляющего большинства людей. Экономическая реформа должна получить широкую поддержку населения. Только в этом случае присущие рыночным отношениям мощные рычаги и стимулы заработают на благо всего народа.

Необходимо быстрее завершить создание целостной и взаимосвязанной системы экономических, социальных, правовых и организационных условий и гарантий, обеспечивающих человеку достойный уровень и качество жизни. Эта система должна быть всеобщей и охватывать всех без исключения граждан, независимо от рода деятельности, пола, возраста, национальности и места жительства.

Уже сделаны реальные шаги. Верховный Совет СССР принял пакет важнейших законов. Мы приступили вплотную к реализации мер в области эффективной занятости населения, дальнейшего развития и совершенствования пенсионного обеспечения, усиления социальной защищенности малоимущих слоев. Претворяются в жизнь общесоюзные целевые программы по улучшению условий жизни престарелых и инвалидов, по охране семьи, материнства и детства. Осуществляется государственная молодежная политика, принимаются меры по решению проблем обеспечения прав и гарантий отдельных групп населения, которые вынуждены покинуть места постоянного проживания.

Президентом страны принят комплекс решений по усилению борьбы с преступностью, установлению порядка в обществе.

Подготовлены предложения по формированию механизма государственного регулирования уровня и качества жизни, доходов населения, включая компенсацию с учетом динамики потребительских цен, стоимости жизни и покупательной способности рубля.

Следует перенести центр тяжести на практическую работу. Важно наладить тесное взаимодействие с республиками, поскольку именно они обладают всеми правами в решении вопросов труда и социального развития. Должен подчеркнуть и особую значимость соглашения, которое мы намерены принять с Всесоюзной конфедерацией профсоюзов.

Глубоко убежден: в нынешней сложной ситуации надо установить твердый порядок, чтобы решения по повышению уровня жизни населения принимались только на основе соглашения между центром и республиками, исходя из главной цели правительства СССР — создания. Прошу Верховный Совет поддержать наши предложения.

попытки сохранить то или иное министерство — это, на наш взгляд, глубоко ошибочная, ведомственная позиция.

Особое мнение в отношении рассматриваемого вопроса выразили руководители России, Украины, Белоруссии. В чем его суть? Предлагаются не рассматривать проект закона и не приступать к формированию состава Кабинета министров до подписания Союзного договора. Тем самым предлагается вернуть народное хозяйство страны на неопределенное время в пучину безвластия. Один премьер-министр даже с десятью заместителями никогда не заменит Кабинета министров. Органы управления, руководители должны работать, а не ожидать, что же еще предложат лидеры некоторых республик.

Надо прежде всего думать о деле! Союзный договор, безусловно, важнейший документ. Но до и после его подписания конституционные требования об эффективном управлении экономикой были и останутся.

Если нам под этим удобным предлогом хотят предложить некую полностью самоуправляемую систему, то это, по крайней мере, непрофессиональный подход, явно искусственная затяжка времени, лишь усиливающая кризис в народном хозяйстве.

Мнение других республик было более конструктивным, и оно учтено.

не сумеем стабилизировать финансовое положение.

Чтобы не допустить сползания к катастрофе, союзные и республиканские правительства должны последовательно и неуклонно претворять в жизнь уже намеченные и согласованные меры по стабилизации экономики. Каждый шаг должен быть при этом взвешен и продуман.

Наряду с реализацией сегодняшних неотложных задач мы должны уже сейчас определиться и со стратегией дальнейшего экономического развития. Было бы грубейшей ошибкой дожидаться окончательной стабилизации и формирования рынка, а только потом приступать к решению стратегических проблем. Так мы только упустим время.

Может ли мы при этом повторить пути других стран, постоянно глядя «через забор», копируя их опыт? Ведь такой подход все время будет ставить нас в невыгодную позицию договоящего.

Не отвергаю значения зарубежного опыта, и мы много полезного уже используем. Но нам надо найти свой путь структурной перестройки экономики, вывода ее на передовые рубежи. Для этого есть и сырьевые, и производственный, а главное — интеллектуальный потенциал. Следует активно работать именно в фундаментальной экономике, в сфере материального производства.

Есть и методы рационального решения стоящих задач, нами же разработанные. Они получили широкое распространение за рубежом, а в нашей стране их возможности далеко не реализованы. Я имею в виду целевые комплексные программы.

На этом этапе важно определить конкретный набор программ с учетом наших реальных возможностей, чтобы не расплыться, не шаркались. Пусть их будет немного. Надо ранжировать программы по уровням, так как многие из них могут реализовываться в республиках и регионах самостоятельно или при поддержке центра. Необходимо менять и методы финансирования программ, используя все имеющиеся в народном хозяйстве источники — средства бюджетов, стабилизационные фонды, средства предприятий, а также зарубежные инвестиции.

Принципиально новой формой сотрудничества центра и республик в этом направлении могут стать соответствующие экономические соглашения, заключаемые по каждой крупной союзно-республиканской программе. У нас уже есть опыт, когда по единому плану, утвержденному Верховным Советом СССР и Верховными Советами ряда республик, разрабатана и реализуется с текущего года единая общесоюзная программа по ликвидации последствий аварии на Чернобыльской АЭС, общесоюзная программа по конверсии военного производства, союзно-республиканская программа по восстановлению экологической обстановки и улучшению условий проживания населения в Приаралье. Эти и другие программы и соглашения делают первые, но достаточно уверенные шаги.

Думаю, что такой метод решения проблем может оправдать себя и для проведения политики государственной поддержки непроизводственной сферы. Она будет опираться на общесоюзные программы развития здравоохранения, образования, культуры, спорта. Нелегкий труд работников этой сферы, особенно людей творческого труда, будет всемерно подкрепляться, а такая поддержка постоянно расти по мере стабилизации финансового положения страны.

Сейчас необходимо как можно скорее сформировать команду, определить и утвердить персональный состав правительства. Пока мы не можем представить на ваше рассмотрение конкретные кандидатуры, поскольку по Конституции СССР они должны предварительно обсуждаться на Совете Федерации, а такого обсуждения еще не было. Так что мы вернемся с вами к этому вопросу в самое ближайшее время.

В заключение хочу повторить: самое важное сейчас — обеспечить движение вперед, развернуть эффективную работу по всему фронту, исходя из главной цели правительства СССР — создания. Прошу Верховный Совет поддержать наши предложения.

Закон Узбекской Советской Социалистической Республики

О ГОСУДАРСТВЕННОМ БЮДЖЕТЕ УЗБЕКСКОЙ ССР НА 1991 г.

Исполнение Государственного бюджета Узбекской ССР на 1991 год призвано обеспечить реализацию социальных и экономических программ и направлено на стабилизацию экономики республики, внедрение в нее рыночных отношений, создание необходимых ресурсов по защите населения в связи с предусматриваемой реформой розничных цен.

Статья 1. Утвердить Государственный бюджет Узбекской ССР на 1991 год по доходам в сумме 23.667.159 тыс. рублей и по расходам в сумме 25.582.325 тыс. рублей, с превышением расходов над доходами (с дефицитом) в сумме 1.915.166 тыс. рублей, или в размере 7,48 процента.

Статья 2. Установить, что доходы бюджета республики на 1991 год формируются за счет: отчислений от налога с оборота; отчислений от налогов на прибыль предприятий, объединений и организаций в размере 23 процентов, а по предприятиям, объединениям и организациям местного хозяйства в размере до 45 процентов от облагаемой прибыли.

Table with 2 columns: (тыс. рублей) and (в тыс. руб.) listing various budget items like 'Налог с оборота', 'Налог на прибыль', 'Отчисления от реализации государственного внутреннего выигрышного займа 1982 года'.

Статья 7. Утвердить в республиканском бюджете Узбекской ССР ассигнования на финансирование по следующим направлениям и мероприятиям:

Table with 4 columns: Доходы, Расходы, Дефицит, Процент к объему расходов. It lists budget data for the Karakalpakstan Autonomous Soviet Socialist Republic and various regions within it.

Постановление Верховного Совета Узбекской ССР «О ПРИНЦИПАХ РЕГУЛИРОВАНИЯ ЦЕН И ГОСУДАРСТВЕННОМ БЮДЖЕТЕ УЗБЕКСКОЙ ССР НА 1991 ГОД»

Заслушав и обсудив вопрос о регулировании цен в Государственном бюджете Узбекской ССР на 1991 год, Верховный Совет Узбекской Советской Социалистической Республики ПОСТАНОВЛЯЕТ:

1. Сообщить вице-президенту Узбекской ССР тов. Мирсаидова Ш. Р. по обсуждаемому вопросу принять к сведению.

2. Одобить основные параметры Государственного бюджета Узбекской ССР на 1991 год по доходам в сумме 23,7 млрд. руб., по расходам в сумме 25,6 млрд. руб.

Постановление Верховного Совета Узбекской ССР ОБ ОБРАЩЕНИИ ВЕРХОВОГО СОВЕТА КАЗАХСКОЙ ССР К ВЕРХОВНЫМ СОВЕТАМ РЕСПУБЛИК СОЮЗА ССР

Поддерживая благородные стремления, выраженные в Обращении парламента братского Казахстана к высшим органам государственной власти союзных республик, Верховный Совет Узбекской Советской Социалистической Республики ПОСТАНОВЛЯЕТ:

1. Одобить Обращение Верховного Совета Казахской ССР к Верховным Советам республик Союза ССР о необходимости укрепления единства суверенных республик в составе обновленной Федерации СССР, их сплочения и солидарности как важного условия скорейшей ликвидации экономического и политического кризиса в стране.

2. Считать недопустимыми любые попытки деструктивных сил подменить борьбу за ликвидацию тоталитарной системы, административно-командных методов руководства, унитаризма действиями, имеющими целью дестабилизацию политической обстановки в стране, усиление гражданского противостояния, «войны законов».

Закон Узбекской Советской Социалистической Республики ОБ УСИЛЕНИИ УГОЛОВНОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА УГОН ТРАНСПОРТНЫХ СРЕДСТВ

В целях усиления уголовной ответственности за угон транспортных средств Верховный Совет Узбекской Советской Социалистической Республики ПОСТАНОВЛЯЕТ:

Статья 209-2. Угон транспортных средств: угон транспортных средств — наказывается лишением свободы на срок от трех до семи лет.

«Статья 209-2. Угон транспортных средств: угон транспортных средств — наказывается лишением свободы на срок от трех до семи лет. То же деяние, совершенное повторно либо по предварительному сговору группой лиц, — наказывается лишением свободы на срок от семи до двенадцати лет с конфискацией имущества.»

Закон Узбекской Советской Социалистической Республики О ЗАЩИТЕ ЧЕСТИ И ДОСТОИНСТВА ПРЕЗИДЕНТА УЗБЕКСКОЙ ССР, ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ВЕРХОВОГО СОВЕТА УЗБЕКСКОЙ ССР И ВИЦЕ-ПРЕЗИДЕНТА УЗБЕКСКОЙ ССР

Признавая недопустимость нанесения ущерба чести и достоинству Президента Узбекской ССР как главы Узбекской Советской Социалистической Республики или Председателя Верховного Совета Узбекской ССР и вице-президента Узбекской ССР, Верховный Совет Узбекской Советской Социалистической Республики ПОСТАНОВЛЯЕТ:

Статья 1. Публичное оскорбление Президента Узбекской ССР или Председателя Верховного Совета Узбекской ССР и вице-президента Узбекской ССР или клевета в отношении их — наказывается штрафом от трех тысяч рублей, или исправительными работами на срок до двух лет, или лишением свободы на срок до трех лет.

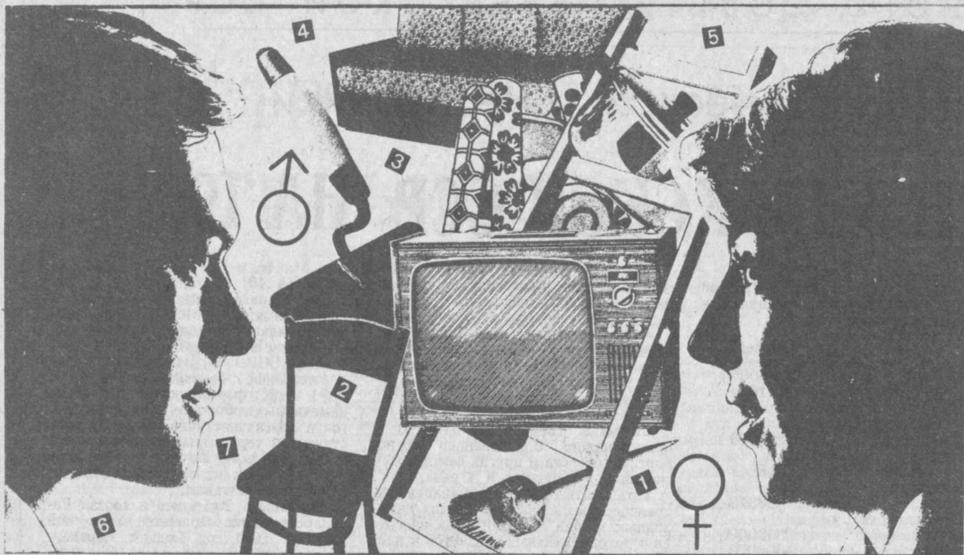
Статья 2. На средство массовой информации, опубликовавшее материал, оскорбляющий Президента Узбекской ССР или Председателя Верховного Совета Узбекской ССР и вице-президента Узбекской ССР, или содержащий в их адрес клевету, налагается по решению суда штраф в размере до двадцати пяти тысяч рублей.

Постановление Верховного Совета Узбекской ССР О ПОРЯДКЕ ПРИМЕНЕНИЯ И ВВЕДЕНИЯ В ДЕЙСТВИЕ ЗАКОНА УЗБЕКСКОЙ ССР «О ЗАЩИТЕ ЧЕСТИ И ДОСТОИНСТВА ПРЕЗИДЕНТА УЗБЕКСКОЙ ССР, ПРЕДСЕДАТЕЛЯ ВЕРХОВОГО СОВЕТА УЗБЕКСКОЙ ССР И ВИЦЕ-ПРЕЗИДЕНТА УЗБЕКСКОЙ ССР»

Верховный Совет Узбекской Советской Социалистической Республики ПОСТАНОВЛЯЕТ:

1. Ввести в действие Закон Узбекской ССР «О защите чести и достоинства Президента Узбекской ССР, Председателя Верховного Совета Узбекской ССР и вице-президента Узбекской ССР» с момента его опубликования.

2. Разъяснить, что публичное оскорбление Президента Узбекской ССР, Председателя Верховного Совета Узбекской ССР или вице-президента Узбекской ССР является умышленным унижением их чести и достоинства, выраженное в неприличной форме.



«Мой дом — моя крепость», — говорят англичане. И хочется в наше смутное время иметь дом-крепость. Да нет, не каменный. А чтоб крепко был дом его обитателями. Чуть хоть в нем можно было отдохнуть, спрятаться от внешних бед. Домашний уют, тепло, любовь близких — это ли не главная наша крепость? А когда есть, где черпать живительные соки, когда дома, в семье получаем заряд жизнелюбия, нежности и тепла — тогда в пору горы свернуть.

Как ни тяжела наша действительность, как ни трудно, а жить надо. Здоровое поколение растить тоже надо. И семейные традиции, уклад сохранить, приблизить к идеалу — очень хочется.

Но как все успеть? Где силы взять? С внедрением рыночной экономики все трудоспособные члены семьи вынуждены будут работать не покладая рук. Да не с прохладцей, как прежде, а выкладываясь на служебном поприще — будь то контора, государственное предприятие или частная лавочка. Но ведь еще и дети, семья, дом. До главных болей порою думаешь, чем накормить, где достать? А добуешь в многочасовых нескончаемых очередях — поди-на, выбери время на приготовления. Не говоря о прочих домашних делах. Но хоть одна приятная примета времени — сегодня и мужчины, уставшие от женских проблем, разделяют судьбы своих загнанных бытом жен и принимают немало забот по дому на себя. И все же...

С сегодняшнего дня мы берем на себя смелость быть вашими помощниками. Как в условиях 100-процентного ручного домашнего труда и отсутствия «малой механизации», в условиях всеобщего дефицита облегчить кулинарные страдания, как самим, оляя же в связи с подорожанием услуг в сфере бытового обслуживания, постричь детей и мужа, сделать прическу себе, вывести пятна с испачканных тканей, сшить простейшие предметы одежды, с помощью косметики сохранить при всем при том молодость и красоту, как с использованием минимальных подручных средств украсить наш дом, быть, нашу жизнь — обо всем этом и многом другом узнаете вы, регулярно читая наши подборки, посвященные семье. А поскольку выходят они по пятницам, мы будем публиковать советы, где можно провести семейные выходные дни, чем занять свободное время, с приближением весны — рекомендации специалистов о том, с чем в предстоящие дни ехать на дачу, какие работы необходимы в данное время в садах и огородах, а позже — как распорядиться собранным урожаем.

Но рубрика наша — не только кухонно-бытовая. Куда важнее сегодня микроклимат в доме. Мы уже почти ни во что не верим. Единственное, что по-прежнему дорого и необходимо, единственная непреодолимая ценность, не подверженная инфляции, — семья. Собирайтесь вместе за вечерним чаем, когда позади рабочая неделя с ее стрессами, извечными проблемами, соберитесь и поговорите, поспорьте, расскажите взрослые — о работе и служебных, подростки — о школьных или студенческих делах, о приятелях и подругах. Такое общение — это и познание друг друга, и сближение душ, интерес, это то самое столбец, необходимое духовное родство. Не горюйте семейную бедность, не спешите к телевизору. Мы же, со своей стороны, постараемся помочь вам, рассказывая о воспитании детей и культуре общения с ними, о взаимоотношениях в семье и культуре поведения в различных ситуациях, о проблемах деловых женщин и отягощенных семейными заботами мужчин.

«Мир вашему дому» — о вас и для вас, взрослые и дети, молодые и пожилые, имеющие семьи и только собирающиеся создать их. Дважды в месяц мы будем ждать встреч с вами и надеемся, что интерес этот будет взаимным.

ОТДЕЛ МОЛОДЕЖНОЙ ПОЛИТИКИ, СЕМЬИ И ПРАВ ЖЕНЩИН.

ПОДРУЖИТЕСЬ С ВАШИМ РЕБЕНКОМ

«Кто все состряпать да надраить успевают, у тех детишки без присмотра вырастают»

Плакатик с такой надписью висел на кухне в одной очень дружной американской семье. В этой емкой формуле заключена немалая премудрость: по-настоящему заниматься воспитанием детей — это значит постоянно балансировать между подержанием вашего дома в чистоте и опрятности, удовлетворением собственных интересов и способностью, даже если в доме масса работы, все бросить и с удовольствием отправиться на незапланированную прогулку просто потому, что вас поманило сияющее солнце и позвали ваши дети.

Мы довольно часто задаемся вопросом: почему нет понимания между нами и собственными детьми? Почему некогда близкие отношения с сыном или дочерью вдруг стали холодными, возникла стена отчуждения? К сожалению, в нашем сегодняшнем обществе близкие отношения стали самыми труднодостижимыми. Формированию их препятствует то, что физически и эмоционально не разделяет родителей и детей, то, из-за чего родители становятся для детей недостаточно доступными.

Плакатик с такой надписью висел на кухне в одной очень дружной американской семье. В этой емкой формуле заключена немалая премудрость: по-настоящему заниматься воспитанием детей — это значит постоянно балансировать между подержанием вашего дома в чистоте и опрятности, удовлетворением собственных интересов и способностью, даже если в доме масса работы, все бросить и с удовольствием отправиться на незапланированную прогулку просто потому, что вас поманило сияющее солнце и позвали ваши дети.

Мы довольно часто задаемся вопросом: почему нет понимания между нами и собственными детьми? Почему некогда близкие отношения с сыном или дочерью вдруг стали холодными, возникла стена отчуждения? К сожалению, в нашем сегодняшнем обществе близкие отношения стали самыми труднодостижимыми. Формированию их препятствует то, что физически и эмоционально не разделяет родителей и детей, то, из-за чего родители становятся для детей недостаточно доступными.

СЛУЧИЛОСЬ так, что в своем атеистическом, антирелигиозном азарте мы вместе с водой выплеснули и ребенка, решив, что культуру, выработанную человечеством на протяжении многих столетий и нашедшую свое отражение в Коране, Библии, проповедях Будды — этих великих книг человечества, — мы вполне сможем компенсировать «урывочным» цитатничеством марксизма-ленинизма, который, как оказалось, мы тоже толком не знаем.

Воссе не собираясь агитировать за веру, считаем полезным познакомить читателей с главными из этих замечательных книг, а также книг, посвященных исследованию ислама, христианства. Предлагаем предложить читателям некоторые отрывки из книги В. Пановой и Ю. Вахтина «Жизнь Мухаммеда», главы «Детской Библии», отдельные части из Евангелия, книги Екклесиаста...

Сегодня — небольшой отрывок из книги «Жизнь Мухаммеда».

«В широком смысле слова родина Мухаммеда — огромной Аравийский полуостров, по территории равный четверти Европы. Арабы называли его Островом арабов, так как вокруг него всюду плещется вода — Красное море, Индийский океан, Персидский залив, Мертвое море, реки Евфрат и Иордан... В первых веках нашей эры в районах Центральной Аравии появилась своя

Великие ценности человечества БЕРЕЧЬ КУЛЬТУРУ — ЗНАЧИТ СТРОИТЬ БУДУЩЕЕ

«столица» — город Мекка, расположенный в семидесяти от побережья Красного моря, на границе гористого Хиджаза и эриной Тихвы, — будущее место рождения Мухаммеда.

«Арабские историки считают, что будущий пророк родился 29 августа 570 года в доме своей матери, расположенном на окраине Мекки, метрах в четырехстах от храма Каабы; примерно через сто лет этот дом был перестроен и превращен в мечеть.

«В Мекке, как и повсеместно, гордость богатством оборачивалась презрением не только к бедности, презренье переносилось и на личность бедняка. Немухаммед презирали, к нему относились с полным пренебрежением, его мнение никого не интересовало, он был ничтожеством, пария в обществе. Против такого проявления имущественного неравенства Мухаммед выступил наиболее решительно.

«Мухаммед настойчиво добивался от

своих последователей, чтобы в повседневном общении друг с другом они забывали об имущественном неравенстве, как будто его вовсе и не было; а общине верующих с бедности была снята печать позора, бедняки оградились от нравственного унижения и могли рассчитывать на полное уважение к своей личности. Сам он относился к беднякам так же, как и к зажиточным членам общины. Его дом был всегда открыт для немущих мусульман, с которыми он охотно беседовал и которых, когда наступало время трапезы, он не забывал пригласить к столу как дорогих гостей, а не как нищих, которым оказывал благодеяние. При этом Мухаммед не лицемерил и не делал над собой никакого усилия — для него, пророка и проповедника, бедняк и богач как личности представляли одинаковый интерес.

Творить милостыню обязаны были все верующие, а не только достаточно

зажиточные. Понятие милостыни Мухаммед расширил, понимая под этим практикой добрых дел, поступков, производимых любовью и ближнему. «Доброе ласковое слово к брату по вере, сочувствие в горе, любая помощь и услуга — все это милостыня. Только Бог, учил Мухаммед, может знать, какого рода милостыня представляет собой наибольшую заслугу. Человек, который поднял и отбросил с дороги колючую ветку, в глазах Бога, возможно, совершил более существенный акт милостыни, чем человек, пожертвовавший часть имущества, — ведь его поступок был продиктован бескорыстной любовью и ближним как созданием Бога, он обрел от опасностей и злорадия ноги равно и злого, и доброго, и своего врага, и своего друга, и даже вовсе незнакомых ему людей. Поэтому у бедняка не меньше возможности подаять милостыню, чем у богача, и в этом отношении они равны.

Таковыми барьерами могут быть работа отца и матери вдали от дома, семейные конфликты, принуждение и оскорбление ребенка, передача его воспитания в чужие руки. Серьезный фактор, способствующий разладу между родителями и детьми, — привязанность к телевизору, которая изо дня в день обкрадывает семью. Присутствуя в доме, мы в то же время отсутствуем в нем.

Любить ребенка — это значит собирать силы для дочери-подростка, которая весь вечер набиралась смелости поговорить о своих проблемах и решила, как раз тогда, когда вы только-только добрались наконец до постели. Это значит проявлять интерес к увлечению сына и к любимому певцу дочери. Это значит найти время, чтобы вместе с вашим малышом почитать книжку или распутать головку.

Любите так, чтобы ваш ребенок чувствовал это. Важно каждый день говорить: «Я люблю тебя». Но еще важнее, чтобы эти слова сопровождалось действиями: посадите обиженного или ударившего ребенка себе на колени, отложите все дела и посмотрите ребенку в глаза, прислушайтесь к его переживаниям. Но и с возрастом дети не перестают нуждаться в физическом контакте и ласке, хотя мальчишки, когда становятся постарше, стараются порой избежать чрезмерных родительских объятий. И все-таки надо находить подходящие возможности, чтобы ненавязчиво приласкать наших взрослых детей.

КАЖДЫЙ ДЕНЬ СЛУЧАЕТСЯ ЧТО-ТО, ТРЕБУЮЩЕЕ ПРОЩЕНИЯ. И это может даже сближать людей. Самое большое счастье состоит не в том, чтобы никогда не иметь необходимости произносить слова «Прости меня», а в том, чтобы сказать это, когда нужно, а потом почувствовать внутреннее исцеление, когда обиженный тобой ответит: «Я простила тебя».

Как бы трудно временами ни было воспитывать ребенка, надо знать, что дети обладают особым, лишь им присущим очарованием. Это люди, живущие с нами в самый хрупкий период своей жизни. И чтобы быть с ними искренними, надо самим обладать ражимостью, обнаженностью души. Как это трудно! И как привлекательно и прекрасно!

А теперь — несколько практических советов.

КАЖДЫЙ ДЕНЬ СЛУЧАЕТСЯ ЧТО-ТО, ТРЕБУЮЩЕЕ ПРОЩЕНИЯ. И это может даже сближать людей. Самое большое счастье состоит не в том, чтобы никогда не иметь необходимости произносить слова «Прости меня», а в том, чтобы сказать это, когда нужно, а потом почувствовать внутреннее исцеление, когда обиженный тобой ответит: «Я простила тебя».

Как бы трудно временами ни было воспитывать ребенка, надо знать, что дети обладают особым, лишь им присущим очарованием. Это люди, живущие с нами в самый хрупкий период своей жизни. И чтобы быть с ними искренними, надо самим обладать ражимостью, обнаженностью души. Как это трудно! И как привлекательно и прекрасно!

А теперь — несколько практических советов.

БУДЬТЕ ЩЕДРЫ НА ПОХВАЛУ И ПОДДЕРЖКУ. Это наша родительская привилегия — поддерживать становление и утверждение наших детей. Практический способ такой поддержки — достаточно регулярно скрашивать жизнь ребенка искренними комплиментами. Проявляя веру в его способности и одобряя его работу, мы этим подкрепляем в нем чувство личного достоинства и углубляем наши отношения с ним.

УСТАНАВЛИВАЙТЕ СВЯЗЬ МЕЖДУ СЕРДЦАМИ. Приходит время, и некий занавес падает даже между

БУДЬТЕ ЩЕДРЫ НА ПОХВАЛУ И ПОДДЕРЖКУ. Это наша родительская привилегия — поддерживать становление и утверждение наших детей. Практический способ такой поддержки — достаточно регулярно скрашивать жизнь ребенка искренними комплиментами. Проявляя веру в его способности и одобряя его работу, мы этим подкрепляем в нем чувство личного достоинства и углубляем наши отношения с ним.

УСТАНАВЛИВАЙТЕ СВЯЗЬ МЕЖДУ СЕРДЦАМИ. Приходит время, и некий занавес падает даже между

СМОТРИТЕ, КАКОЙ ЛУКАВЫЙ ВЗГЛЯД у этой девчонки! Правда? Слово все-то она понимает, все видит и чувствует. И смеется над нашим взрослым «коплением». Жалеет нас.

Мы же думаем, что наши проблемы такие серьезные, глобальные, важные. Мы спорим, боремся за что-то и против чего-то, мы делаем вид, что наши дела важнее всего на свете, важнее... собственных детей. Спешим на службу, бегаем по пустым магазинам, стоим в бесконечных очередях, приди домой, начинаем ворчать на домашних, отмахиваемся от вопросов сына или дочери. И все спешим, спешим... Куда? Зачем? Во имя чего?

А в спешке — теряем детей, не



успеваем заметить, как милый озорной мальчишка вдруг превращается в жестокого и злого преступника, кокетливую и смешливую девчонку — в завеседательницу валютных баров.

А ведь во все времена, у всех народов самым серьезным делом, самым трудным, почетным и ответственным занятием было воспитание в достойного человека своего ребенка. Который с самого розового своего детства слышал бы не о сварливости соседки или коварстве начальницы, предательстве друга или тотальном дефиците... А — красивую музыку, ласковые родительские слова и видел внимание, уважение к его маленькой

личности. Видел доброту, заботу, любовь.

Поэтому права, наверное, она, эта девчонка: и чего это они суетятся, эти взрослые, мечутся, спорят...

Да, надо бы вспомнить, что всему приходит свое время: время разбрасывать камни... У Екклесиаста есть и следующая фраза: время камни собирать...

Как бы не получилось, что однажды остановившись и бросив бездельную сутулую, мы не воскликнем с ужасом: «Эти они, Господи?»

Давайте о наших детях думать не завтра, а сегодня.

Фото А. КАРАБАЕВА.

ПРОЧИТЕ, РЕКОМЕНДУЕМ

ЛЕТ десять назад мы утверждали, что наша страна самая читающая в мире. Но потихоньку мы скатились в четвертую десятку по изданию книг «на душу населения». Очевидно, это очень плохо. Создавая рубрику «Прочтите, рекомендуем», мы предполагаем снабдить вас своего рода компасом в море-океане книжных и журнальных вышек.

Повесть Розмари и Виктора Зорры «Я умираю счастливой», опубликованная в журнале «Октябрь» (№№ 10—11, 1990 г.), стала бестселлером не только в США, где живут ее авторы. Но «по диагонали» ее не прочтешь. Не получишь. Эту книгу написали родители 25-летней англичанки, умершей от рака. Как написано, во вступлении, книга произведена на американское общество оглушающее впечатление. Американцы тут же включились в общенациональное движение за создание хосписов — особые заведения, в которых медсестры и врачи, зная, что дни больного сочтены, стремятся устранить его физические и душевные страдания. Хоспис по всему миру уже десятки. Такая служба создается и в нашей стране — в Ленинграде.

Но повесть не только о хосписах. Она о том, как достичь понимания в семье в самые тяжелые ее дни, как научиться прощать друг другу мелкие оплошности и оставаться честными и твердыми в принципиальных вопросах. Как помочь друг другу, вернуть в искренность чувств близких тебе людей.

И еще об одном литературном произведении хотелось бы сегодня упомянуть. Правда, это, что называется, чтение «на любителя». Речь идет о публицистической книге Юрия Андреева «Желаю вам счастья, или Три кита здоровья» («Урал», №№ 8—12). Автор книги уже в пенсионном (по общепринятым меркам) возрасте, но молод, здоров духом и телом, фантастически работоспособен, много лет остается незаурядным спортсменом. Для тысяч людей в нашей стране, знакомых с книгами Ю. Андреева, он стал богом, кумиром, образцом для подражания. Его книга — о современном и эффективном питании, очень своеобразном самолечении. Впрочем, методы лечения могут показаться жесткими, даже жестокими. Например, чтобы сбить температуру у себя или своего ребенка, он рекомендует каждые 2—3 часа обливаться холодной водой. Не все, конечно, согласится с таким лечением, да и требует оно железной дисциплины, твердого характера. Хотя здоровье автора книги, его самочувствие доказывают, что Юрий Андреев ведет более правильный образ жизни, чем большинство из нас.

Л. ИЛЬИНА.

1000 мелочей

А где мне взять другое платье?

Да, с этим сегодня тоже тяжело. И особенно грустно, когда такая проблема возникает перед самым выходом на свет, перед зеркалом, где наносятся последние штрихи и неожиданно косметика может вывести из себя: кремом нечаянно испачкали белоснежный воротничок, помада оставила след на кружеве, да мало ли неожиданностей! Вот несколько старых рецептов.

Пятна от косметических кремов смываются спиртом, одеколоном или бензином. От одеколона и духов — подогретым глицерином или денатури-

Молочный бар

Молоко, пожалуй, самый доступный из компонентов для домашнего бара. Хотите несколько рецептов? Фруктовое молоко. Сочетая молоко с

различными фруктовыми сиропами, можно получить самый простой вид молочных смешанных напитков — фруктовое молоко. Оно, как правило, состоит из 1 части фруктового сиропа и 8—12 частей молока. Фруктовый сироп можно заменить фруктовым пюре или соком и сахарным сиропом.

Фруктовое пюре приготавливают из свежих или консервированных плодов и ягод. После взбивания частички плодов или ягод взвешиваются в готовом напитке во взвешенном состоянии.

Все смешанные молочные напитки подаются сразу же после приготовления — в высоких конусных стаканах или бокалах с соломинкой или чайной ложечкой.

Коктейль молочно-лимонный. Половина лимона, 30 мл сахарного сиропа, 150 мл молока — на 1 порцию. Смешивают сок лимона с сахарным сиропом и охлажденным молоком и взбивают. Подают в стакане. Лимон может быть заменен апельсином.

Гороскоп для ребенка?

Ох уж эти гороскопы и астрологи! Уже который день дочка-пятнадцатилетка ходит по пятнам и допытывается, какие же материальные трудности ждут ее на будущей неделе. А в скором времени, говорят, предстоит ей успехи и на любовном фронте. Хотя и тут не без потерь.

Не увлекайтесь обсуждением примет и суеверий в присутствии детей. Этим мы сами укрепляем веру малышей в расплывшихся колдунов и предсказателей.

Лучше погулять с ребенком, понаблюдать за природой, рассказать о жизни растений и животных. Этим мы не только сформируем верные представления о действительности, но и надолго закрепим здоровые начала в психике детей. Ведь детские впечатления наиболее сильны. Так стоит ли запугивать их потусторонними сказками!

ИТАК, состоялся наш первый разговор-знакомство. И сразу — вопрос ребром: стоит ли его продолжать? Если да — то хотелось бы знать ваши предложения, замечания, советы, услышать интересные житейские истории; было бы замечательно, если бы вы поделились секретами вашего домашнего благополучия, семейного счастья.

Пишите нам по адресу: 700083, г. Ташкент, ул. Ленинградская, 19, редакция газеты «Народное слово». И на конверте не забудьте пометить: «Мир вашему дому». Ждем!

Народное слово

Главный редактор А. Г. МУХТАРОВ.

Редакционная коллегия: В. З. ИКИМ (Епископ Ташкентской и Среднеазиатской Владимир), А. И. КОВАЛЕВ, Л. Г. ЛЕВИТАС, Д. МАМАТОВ, Л. Н. ПАК (зам. главного редактора), Ф. РАХИМОВ, М. РУЗМАТОВ, А. Р. САИДОВ (зам. главного редактора), М. Х. САДВАКАСОВ, А. Р. ТАХЕЛЬСОН, Н. Ф. ТИМОФЕЕВ, А. В. ТЮРИКОВ (ответственный секретарь), Р. Х. ФАХРАДИ, Э. ЮСУПОВ.

Наш адрес: 700000, Ташкент, ГСП, ул. Ленинградская, 19 123 45 6 7 8 9 10 11 12

Выходит с 1 января 1991 года

Ордена Трудового Красного Знамени типография издательства ЦК Компартии Узбекистана, г. Ташкент. Индекс 64610. Заказ № 4884.